



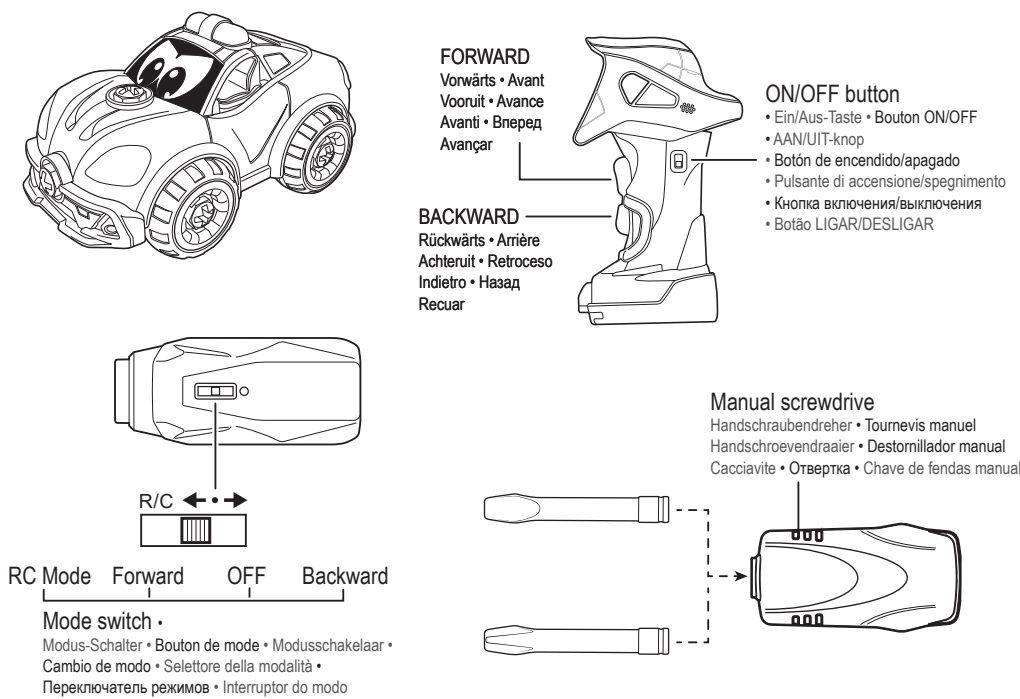
## Build MY FIRST RC CAR

MEIN ERSTES RENNAUTO BAUEN  
 CONSTRUIS TA PREMIÈRE VOITURE TÉLÉCOMMANDÉE  
 BOUW MIJN EERSTE RC  
 FABRICO MI PRIMER RC  
 COSTRUISCI IL TUO PRIMO VEICOLO RC  
 МОЙ ПЕРВЫЙ АВТОМОБИЛЬ на радиоуправлении  
 CONSTRÓI O TEU PRIMEIRO VEÍCULO TELECOMANDADO

Silverlit® Silverlit SAS, 80 rue Barthelemy Danjou, 92100 Boulogne-Billancourt / France.  
 ©2024 Silverlit. All rights reserved.

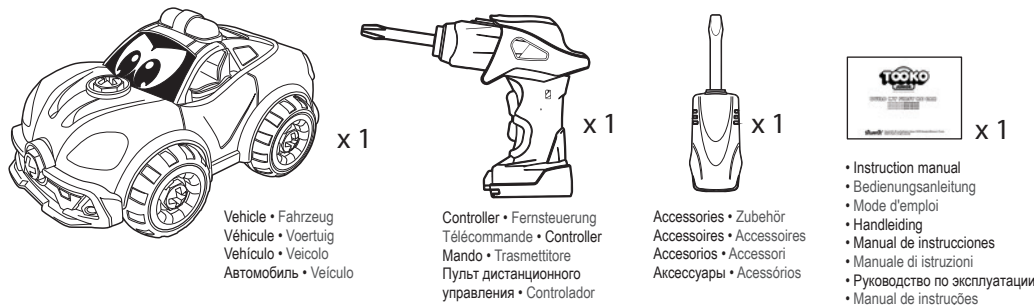
### 3. Parts Identification

Gerätebeschreibung • Éléments d'identification • Beschrijving apparaat • Identificación de las partes •  
 Identificazione delle parti • Обозначение деталей • Identificação das peças



### 1. Delivery Contents

Lieferumfang • Contenu de l'emballage • Inhoud van de verpakking • Contenido incluido •  
 Contenuto della confezione • В комплекте • Conteúdo acessórios incluídos

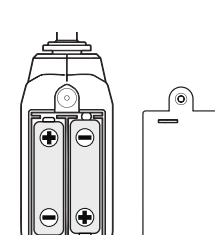
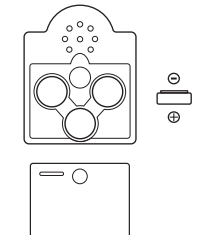
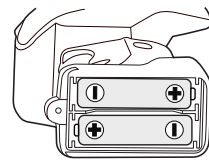


### 2. Battery Installation

Einlegen der Batterien • Installation des piles • Installatie van de batterijen • Instalación de las pilas •  
 Installazione delle batterie • Установка батареек • Instalação das pilhas

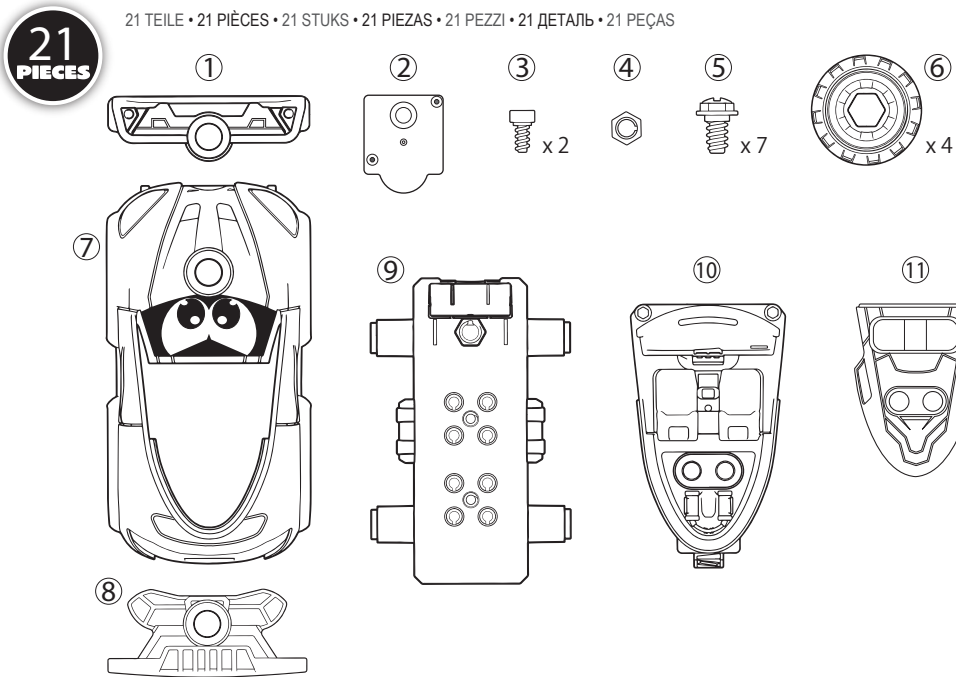
Make sure the power switch is on "OFF" position.

- Du musst sicher sein, dass der An/Aus-Schalter auf „OFF“ steht.
- S'assurer que l'interrupteur soit sur la position "OFF".
- Zorg ervoor dat de stroomschakelaar in de "OFF" (UIT) stand staat.
- Asegúrese de que el interruptor de encendido esté en la posición "OFF" [apagado].
- Assicurarsi che l'interruttore sia posizionato su "OFF".
- Убедитесь, что выключатель питания находится в положении OFF
- Certifica-te que o interruptor está na posição "OFF", desligado



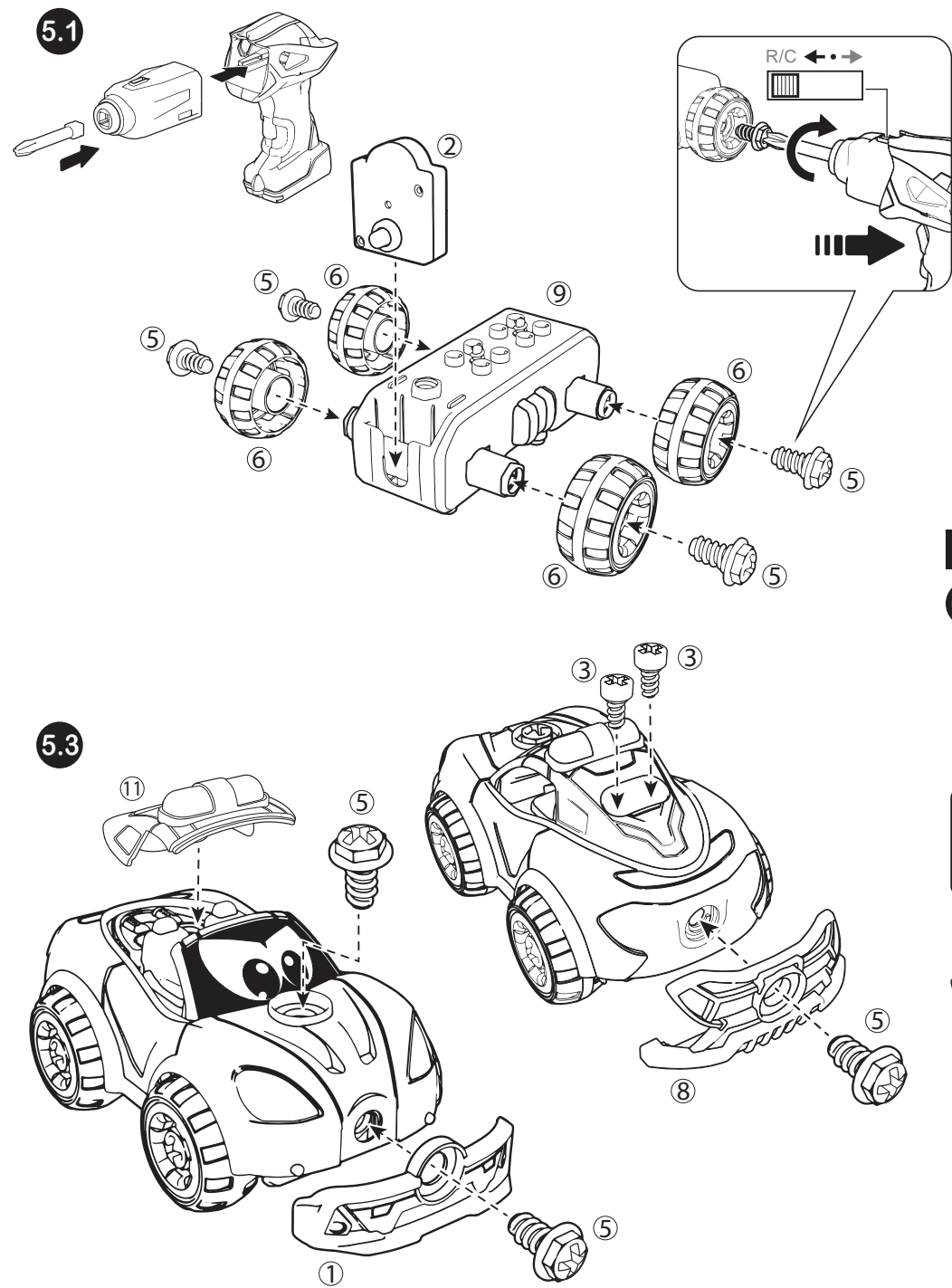
### 4. Part list

Taillieliste • Liste des pièces • Onderdelenlijst • Lista de piezas • Descrizione delle parti • Список деталей • Lista de peças



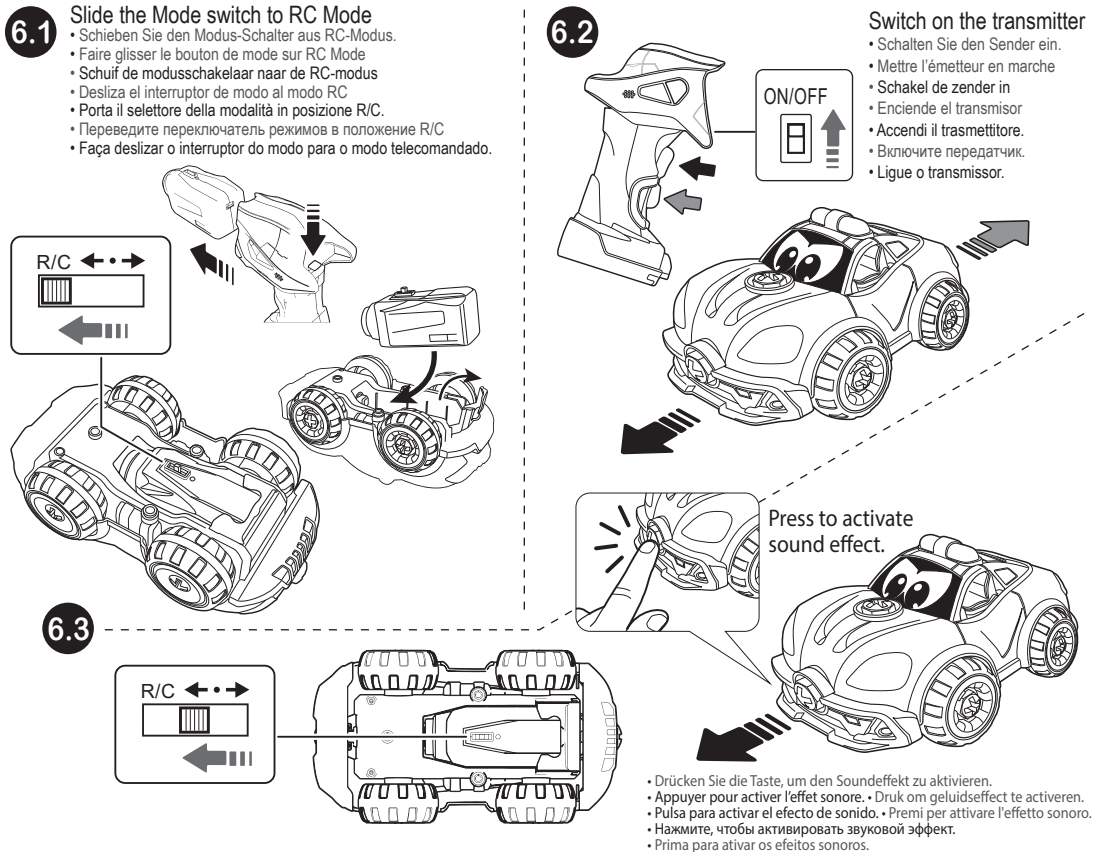
### 5. How to Build

Funktionsweise • Assemblage • Hoe bouwen • Instrucciones de montaje • Assemblaggio • Порядок сборки • Como construir



### 6. How to Play

How to Play • How to Play • How to Play • How to Play • How to Play • How to Play • How to Play





**ENGLISH** MFR No. SK17070  
For ages 3+ Frequency Band Range: 2.400 - 2.483GHz  
Maximum Radio-Frequency Power: <10mW

**Safety Precautions:**  
- Parents, this toy is recommended for children. To ensure that your child's play time is both safe and fun, please review the operating instructions with your children.  
- Do not pick up the toy when it is moving.  
- Keep hands, hair and loose clothing away from any moving parts when the toy is turned ON.  
- Remove battery from the toy when not in use.  
- Do not operate the vehicle on street. Avoid hitting people, pets or home furnishings.  
- The toy must be assembled by adults.  
- Be changed by a child. Need safe operation of the toy instructions.  
Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

**Cautions:**  
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.  
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.  
- Rechargeable battery should be charged under adult supervision.  
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.  
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.  
- Batteries are to be inserted with correct polarity (+ and -)  
- Exhausted batteries are to be removed from the toy.  
- The supply terminals are not to be short-circuited.  
- Do not mix old and new batteries.  
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.

**Note:**  
- Parental guidance is recommended when installing or replacing batteries.  
- Users are advised to replace the battery as soon as the function becomes impaired.  
- Instruction sheet and packaging must be retained since it contains important information.  
- Users should keep strict accordance with the instruction manual while operating the product.  
- Under the environment with ultrasonic discharge, the sample may malfunction and require user to reset the sample.

**Care and Maintenance:**  
- Always remove batteries from the toy when it is not being used for a long period of time.  
- Wipe the toy gently with a clean damp cloth.  
- Keep the toy away from direct sunlight and/or direct heat.  
- Do not submerge the toy into water that can damage the electronic assemblies.  
- Operating temperature: 5 - 35°C  
- Receiver Category 3

**Battery requirement (Box):**  
Power Supply:   
Rating: DC 4.5 V / 0.5W  
Batteries: 3 x 1.5 V \*AG13/LR44 (included)

**Battery requirement (Transmitter):**  
Power Supply:   
Rating: DC 3.0 V / 3W  
Batteries: 2 x 1.5 V \*AA/LR6/AM3 (not included)

**Battery requirement (Vehicle):**  
Power Supply:   
Rating: DC 3.0 V / 3W  
Batteries: 2 x 1.5 V \*AA/LR6/AM3 (not included)

**FRANÇAIS** MFR No. SK17070  
A partir de 3 ans Puissance de fréquences : 2.400-2.483 GHz  
Bande de fréquence radio maximale : < 10 mW

**Consignes de sécurité :**  
- Parents, ce jouet est destiné aux enfants. Pour que votre enfant s'amuse en toute sécurité, veuillez lire les instructions d'utilisation ensemble.  
- Ne pas soulever le véhicule en marche. Éteindre le véhicule avant de le ranger.  
- Lorsque le commutateur d'alimentation est sur ON, garder les mains, cheveux et vêtements larges à l'écart des joints et pneus.  
- Retirez les piles du jouet et de la télécommande en cas d'incallement du produit.  
- Ne pas mélanger des piles de différents types ou piles neuves avec des piles usées.  
- Utilisez uniquement des piles du même type que celui recommandé ou d'un type équivalent.  
- Insérez les piles en respectant la polarité (+ et -)  
- Retirez du jouet les piles usées.  
- Ne pas mettre en court-circuit les bornes d'alimentation.  
- Ne pas mélanger des piles neuves avec des piles usées.  
- Ne pas mélanger Alcalines, piles standards (carbon-zinc) ou piles rechargeables (nickel-cadmium).

**Remarques :**  
- L'aide d'un adulte est recommandée lors de l'installation ou du remplacement des piles.  
- Nous vous conseillons de changer les piles dès que les fonctions se dégradent.  
- Conservez le mode d'emploi et l'emballage car ils contiennent des informations importantes.  
- Faites fonctionner le produit en vous conformant strictement au manuel d'instructions.  
- Dans un environnement propice aux décharges électrostatiques, l'article peut fonctionner anormalement et nécessiter une réinitialisation.

**Attention :**  
- Les piles non-rechargeables ne doivent pas être rechargées.  
- Retirez les piles rechargeables du jouet avant de les recharger.  
- Les piles rechargeables doivent être rechargées sous la surveillance d'un adulte.  
- Ne pas mélanger des piles de types différents ou des piles neuves avec des piles usées.  
- Utilisez uniquement des piles du même type que celui recommandé ou d'un type équivalent.  
- Insérez les piles en respectant la polarité (+ et -)  
- Retirez du jouet les piles usées.  
- Ne pas mettre en court-circuit les bornes d'alimentation.  
- Ne pas mélanger des piles neuves avec des piles usées.  
- Ne pas mélanger Alcalines, piles standards (carbon-zinc) ou piles rechargeables (nickel-cadmium).

**Remarques :**  
- L'aide d'un adulte est recommandée lors de l'installation ou du remplacement des piles.  
- Nous vous conseillons de changer les piles dès que les fonctions se dégradent.  
- Conservez le mode d'emploi et l'emballage car ils contiennent des informations importantes.  
- Faites fonctionner le produit en vous conformant strictement au manuel d'instructions.  
- Dans un environnement propice aux décharges électrostatiques, l'article peut fonctionner anormalement et nécessiter une réinitialisation.

**Soin et Entretien :**  
- Retirez toujours les piles du jouet lorsqu'il reste longtemps hors service.  
- Essayez le jouet délicatement avec un chiffon propre humide.  
- Gardez le jouet à l'écart de toute source directe de chaleur.  
- Ne pas immerger le jouet dans l'eau au risque d'endommager les composants électroniques.  
- Température de fonctionnement : 5 à 35°C  
- Récepteur Catégorie 3

**Piles requises (boîte) :**  
Alimentation :   
Alimentation électrique : DC 4,5 V / 0,5W  
Piles : 3 x 1,5 V \*AG13/LR44 (incluse)

**Piles nécessaires pour le (Télécommandes) :**  
Alimentation :   
Alimentation électrique : DC 3,0 V / 3W  
Piles : 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (non incluses)

**Piles nécessaires pour le (Véhicule) :**  
Alimentation :   
Alimentation électrique : DC 3,0 V / 3W  
Piles : 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (non incluses)

**ESPAÑOL** MFR No. SK17070  
A partir de 3 años Rango de frecuencias: de 2.400 a 2.483 GHz  
Potencia de radiofrecuencia máxima: <10 mW

**Precauciones de seguridad:**  
- Mensaje para los padres: Este juguete está recomendado para los niños. Para asegurarse de que el niño se divierte con el juguete y lo utiliza con total seguridad, repase las instrucciones con él.  
- No deben mezclarse tipos diferentes de pilas, ni pilas nuevas con usadas.  
- Se recomienda usar únicamente pilas del mismo tipo o equivalentes.  
- Mantener las manos, cabello y ropa holgada alejados de las nuevas cuando el aparato está encendido.  
- Retire las pilas del juguete y del mando cuando no lo esté usando.  
- No uses el vehículo en la calle. Evita golpear con él a otras personas, animales o muebles.  
- Advertencia! Los cambios o modificaciones que se realicen a esta unidad que no estén expresamente aprobados por el fabricante pueden invalidar la autorización del usuario para utilizar el aparato.

**Precautions:**  
- Ne pas de deben recargar las pilas no recargables.  
- Deben quitarse las pilas recargables del juguete antes de iniciar su carga.  
- Las pilas recargables deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.  
- No deben mezclarse tipos diferentes de pilas, ni pilas nuevas con usadas.  
- Se recomienda usar únicamente pilas del mismo tipo o equivalentes.  
- Se debe insertar las pilas respetando la polaridad correcta. (+ y -)  
- Se debe quitar las pilas agotadas del coche.  
- Los terminales de suministro no deben ser cortocircuitados.  
- No mezclar pilas nuevas con pilas usadas.  
- No mezclar pilas alcalinas, normales (carbono-zinc) y recargables (níquel-cadmio).

**Nota:**  
- Se recomienda la supervisión de un adulto al instalar o reemplazar las pilas.  
- Se recomienda cambiar las pilas en cuanto se reduzca la capacidad de funcionamiento.  
- Conserve la hoja de instrucciones y el envase, ya que contienen información importante.  
- Los usuarios deben cumplir estrictamente el manual de instrucciones durante su uso.  
- En el entorno con descarga electrostática, la muestra puede funcionar mal y requerir que se vuelva a configurar.

**Cuidado y mantenimiento:**  
- Extraiga las pilas cuando no vaya a usarlo durante un largo periodo de tiempo.  
- Limpie el juguete en un paño limpio para guardarlo.  
- Mantenga el juguete alejado del calor directo.  
- No sumerja el juguete en agua ya que puede dañar los componentes electrónicos.  
- Temperatura de funcionamiento: 5 a 35 °C  
- Receptor de la categoría 3

**¡Advertencia!**

**Pilas necesarias (caja):**  
Alimentación eléctrica:   
Voltaje y potencia: DC 4,5 V / 0,5W  
Pilas: 3 x 1,5 V \*AG13/LR44 (incluido)

**Especificaciones para las pilas del (mando):**  
Alimentación eléctrica:   
Voltaje y potencia: DC 3,0 V / 3W  
Pilas: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (no incluidas)

**Especificaciones para las pilas del (vehículo):**  
Alimentación eléctrica:   
Voltaje y potencia: DC 3,0 V / 3W  
Pilas: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (no incluidas)

**RUSSIAN** MFR No. SK17070  
Для детей от 3 лет Детский вес: 2.400-2.483 ГГц  
Максимальная мощность радиосигнала: <10 Вт

**Меры предосторожности:**  
- Родители, данная игрушка предназначена для детей. Для гарантии безопасности ребенка локализацию, изучите вместе с ним руководство по эксплуатации.  
- Перед тем как брать машину, убедитесь, что она выключена через пульт управления.  
- Избегайте попадания волос, рук и одежды на движущиеся части машины.  
- Не используйте автомобиль на улице. Избегайте столкновения с людьми, домашними животными или мебелью.  
- Внимание! Переоборудование или модификация данного устройства, не одобренная ответственной стороной, может привести к запрету на право пользования данным устройством.

**Предостережения:**  
- Не пытайтесь зарядить перезарядяемые батареи.  
- Перед зарядкой аккумуляторных батарей необходимо вынуть их из игрушки.  
- Аккумуляторные батареи следует зарядить под контролем взрослых.  
- Не используйте одновременно старые и новые батареи, а также батареи разных типов.  
- Используйте батареи только рекомендованного или аналогичного типа.  
- Соблюдайте полярность при установке батарей. (+ и -)  
- Используйте батареи не полностью заряженными.  
- Не допускайте короткого замыкания контактов питания.  
- Не используйте одновременно новые и старые батареи.  
- Не смешивайте щелочные, стандартные (углерод-цинковые) батареи или аккумуляторные батареи (никель-кадмиевые).

**Примечания:**  
- Установка и замену батарей рекомендуется выполнять под контролем родителей.  
- Рекомендуется заменять батареи при первом же нарушении функции изделия.  
- Сохраните инструкции и упаковку, так как они содержат важную информацию.  
- При использовании изделия пользователи должны строго следовать инструкциям.  
- Электростатический разряд может привести к повреждению устройства. Для предотвращения требуется выключить устройство и снова включить его.

**Уход и обслуживание:**  
- Всегда извлекайте батареи, если игрушка не будет использоваться в течение длительного периода времени.  
- Аккуратно протрите игрушку чистой влажной тканью.  
- Держите игрушку подальше от прямых солнечных лучей и (или) источников тепла.  
- Не погружайте игрушку в воду. Это может привести к повреждению электронных компонентов.  
- Рабочая температура: 5 для 35 °C - Приемник Категории 3

**Требования к батареям (для пульты):**  
Электропитание:   
Параметры батареек: DC 4,5 В / 0,5W  
Батареи: 3 x 1,5 В \*AG13/LR44 (входит в комплект)

**Требования к батареям (дистанционного управления):**  
Электропитание:   
Параметры батареек: DC 3,0 В / 3W  
Батареи: 2 x 1,5 В \*AA/LR6/AM3 (не входит в комплект)

**Требования к батареям Автомобиль:**  
Электропитание:   
Параметры батареек: DC 3,0 В / 3W  
Батареи: 2 x 1,5 В \*AA/LR6/AM3 (не входит в комплект)

**Требования к батареям Автомобиль:**  
Электропитание:   
Параметры батареек: DC 3,0 В / 3W  
Батареи: 2 x 1,5 В \*AA/LR6/AM3 (не входит в комплект)

**FCC Statements**  
This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:  
1) This device may not cause harmful interference, and  
2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:  
- Reorient or relocate the receiving antenna.  
- Increase the separation between the equipment and receiver.  
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.  
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)**  
When this appliance is out of use, please remove all batteries and dispose of them separately. Bring electrical appliances to the local collecting points for waste electrical and electronic equipment. Other components can be disposed of in domestic refuse.

The crossed-out dustbin symbol indicates that batteries, rechargeable batteries, button cells, battery packs, etc. must not be put in the household waste. Batteries are harmful to health and the environment. Please help to protect the environment from health risks. If the toy is out of use, please use common household tool to break the product for built-in rechargeable battery operated toy or unscrew the battery door for replaceable battery operated toy, then take the battery out from the toy. Dispose of battery in accordance with your local battery recycling or disposal laws.

**Warning !**

Remove these batteries from the unit by pulling up on one end of each battery, positive by hand.

DO NOT remove or install batteries using sharp or metal tools.

**ASSERTIONS FCC**  
L'appareil est en conformité avec les directives prévues par § 15 de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

1) L'appareil ne peut pas entraîner des interférences NUISIBLES.  
2) L'appareil doit accepter toute interférence captée même les interférences qui peuvent causer une opération involontaire.  
NOTE: L'appareil a été testé et répond aux directives de la catégorie digitale B conformément au § 15 des règles de la FCC. Ces directives ont été conçues afin de fournir une protection acceptable contre les interférences gênantes dans un environnement. Cet appareil génère, se sert d'énergie radio et peut occasionner des interférences NUISIBLES aux communications radio. Toutefois il n'y a aucune garantie pour interférence causée par une installation quelconque. Quand l'appareil provoque une interférence NUISIBLE lors de la réception des programmes de la radio ou de la télévision, ce que peut être constaté en tournant l'interrupteur de l'appareil en OFF et ON, il est recommandé à l'utilisateur de tester une ou plusieurs dispositions indiquées ci-dessous afin de réprimer l'interférence.  
- Réorienter ou à besoin déplacer l'antenne réceptrice.  
- Agrandir la distance entre l'appareil et le récepteur.  
- Raccorder l'appareil et le récepteur à un circuit séparé.  
- À la rigueur consulter le distributeur ou un technicien radio / télévision expérimenté.

**DEEE** Lorsque cet appareil est en fin de vie, veuillez retirer toutes les piles et les jeter séparément. Rappelez les appareils électriques à un centre de collecte des appareils électroniques et électroménagers. Les autres composants peuvent être jetés avec les ordures ménagères.

Le symbole de la poubelle barrée indique que les piles, piles rechargeables, piles boutons, blocs de piles, etc. ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères. Les piles sont nocives pour la santé et l'environnement. Aidez-vous en retirant l'environnement contre les risques sanitaires. Si le jouet est hors d'usage, utilisez un outil ménager courant pour casser le produit. Pour les jouets fonctionnant avec des piles rechargeables intégrées ou pour les jouets fonctionnant avec des piles remplaçables, dévissez le couvercle du compartiment à piles, puis retirez la pile du jouet. Jetez la pile conformément à la législation locale en matière de recyclage ou d'élimination des piles.

**Attention !**

Retirez les piles de l'unité en tirant sur l'extrémité du pôle positif avec la main.

N'installez ni ne retirez PAS les piles avec un outil tranchant ou en métal.

**ITALIANO** MFR No. SK17070  
Dai 3 anni in su Banda di frequenza: 2.400 - 2.483 GHz  
Potenza di radiofrequenza max.: <10 mW

**Precauzioni di sicurezza:**  
- Indicazioni per i genitori: questo giocattolo è adatto ai bambini. Per assicurarvi che i momenti di gioco dei vostri bambini siano sicuri e divertenti, leggete con attenzione le istruzioni per l'uso insieme a loro.  
- NON sollevare il veicolo quando è in movimento. SPEGNERLO prima di sollevarlo.  
- Tenere mani, capelli e indumenti ampi lontani dai propulsori quando il veicolo è acceso.  
- Rimuovere le batterie dal veicolo e dal trattamento quando non in uso.  
- Non giocare con il veicolo per strada per evitare di urtare persone o animali.  
Avvertenza: le alterazioni o le modifiche al prodotto non espressamente approvate dalla parte responsabile della conformità possono privare l'utente del diritto di utilizzare il prodotto.

**Avvertenze sulle batterie:**  
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.  
- Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate solo dalla supervisione di un adulto.  
- Diversi tipi di batterie o batterie usate e usate non devono essere mischiate.  
- Devono essere utilizzate solo batterie dello stesso tipo o equivalenti ai quelle raccomandate.  
- Le batterie devono essere inserite rispettando la corretta polarità (+ e -)  
- Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo.  
- I morsetti di alimentazione non devono essere cortocircuitati.  
- Non mischiare batterie vecchie e nuove.  
- Non mischiare pile alcaline, pile standard (carbono-zinc) o pile ricaricabili (nickel-cadmio).

**RAEE** Quando este aparato se encuentra fuera de uso, extraiga las pilas y guárdelas en forma separada. Lleve los componentes eléctricos a los puntos de recolección local de residuos de equipos electrónicos y electrónicos. Los demás componentes pueden eliminarse junto con los desechos domésticos.

El símbolo del cubo de basura tachado indica que las pilas normales, recargables, botón, en bloque, etc., no deben tirarse a la basura. Las pilas son peligrosas para la salud y el medio ambiente. Colabore en la protección del medio ambiente contra los riesgos sanitarios. Pida a su hijo o hija que deseché las pilas adecuadamente, depositándolas en los puntos de recogida comunitarios. De este modo, las pilas se reciclarán sin riesgos.

**¡Advertencia!**

Retire estas pilas del aparato tirando hacia afuera de cada uno de los terminales positivos con la mano.

NO retire o instale pilas utilizando objetos afilados o metalicos.

**Precauzioni di sicurezza:**  
- Indicações para os pais: este brinquedo é recomendado para crianças. Para garantir que o tempo de brincadeira da sua criança é seguro e divertido, revise as instruções de funcionamento junto com a criança.  
- Não segure no brinquedo enquanto está em movimento.  
- Mantenha as mãos, o cabelo e o vestuário solto afastados de quaisquer peças em movimento quando o brinquedo está ligado.  
- Retire as pilas do brinquedo quando não está a utilizar.  
- Não opere o veículo na rua. Evitar bater em pessoas, animais ou mobiliário.  
Atenção: Alterações ou modificações não expressamente autorizadas pelo fabricante podem anular o direito de uso do produto.

**Precauciones de Seguridad:**  
- Pais, este brinquedo é recomendado para crianças. Para garantir que o tempo de brincadeira da sua criança é seguro e divertido, revise as instruções de funcionamento junto com a criança.  
- Não segure no brinquedo enquanto está em movimento.  
- Mantenha as mãos, o cabelo e o vestuário solto afastados de quaisquer peças em movimento quando o brinquedo está ligado.  
- Retire as pilas do brinquedo quando não está a utilizar.  
- Não opere o veículo na rua. Evitar bater em pessoas, animais ou mobiliário.  
Atenção: Alterações ou modificações não expressamente autorizadas pelo fabricante podem anular o direito de uso do produto.

**Cuidados:**  
- As pilas não recarregáveis não devem ser recarregadas.  
- As pilas recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas.  
- Não devem ser misturadas pilas ser carregadas sob supervisão de um adulto.  
- Não deve misturar diferentes tipos de pilas nem pilas novas com pilas usadas.  
- Devem ser utilizadas apenas pilas do mesmo tipo ou de tipo equivalente às recomendadas.  
- As pilas devem ser inseridas com a polaridade correta (+ e -)  
- As pilas gastas devem ser removidas do brinquedo.  
- Os terminais de alimentação não devem ser colocados em curto-circuito.  
- Não misture pilas novas com pilas usadas.  
- Não misture pilas alcalinas, pilas padrão (zinco-carbono) ou pilas recarregáveis (níquel-cádmio).

**RAEE** Quando este aparelho deixar de utilizar, remova todas as pilas e elimine as mesmas. Entregue os aparelhos eletrônicos nos pontos de coleta locais para resíduos de equipamento eletrônico e eletrônico. Os outros componentes podem ser eliminados junto com o lixo doméstico.

Quando este aparelho deixar de utilizar, remova todas as pilas e elimine as mesmas. Entregue os aparelhos eletrônicos nos pontos de coleta locais para resíduos de equipamento eletrônico e eletrônico. Os outros componentes podem ser eliminados junto com o lixo doméstico.

**¡Advertencia!**

Retire estas pilas del aparato tirando hacia afuera de cada una de las pilas con la mano.

NO retire ni instale pilas usando herramientas afiladas o de metal.

**Requisitos de pilas (Vehículo):**  
Alimentación:   
Clasificaciónes das pilas: DC 3,0 V / 3W  
Pilhas: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (não incluído)

**Requisitos de pilas (Controlador):**  
Alimentación:   
Clasificaciónes das pilas: DC 3,0 V / 3W  
Pilhas: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (não incluído)

**DEUTSCH** MFR No. SK17070  
Ab 3 Jahre Frequenzbandbreite: 2400 - 2483.5 MHz  
Maximale Hochfrequenz-Leistung: < 10 dBm

**Sicherheitshinweise:**  
- Liebe Eltern, dieses Spielzeug wird für Kinder empfohlen. Um sicherzustellen, dass Ihr Kind beim Spielen sowohl Spaß hat als auch sicher ist, lesen Sie bitte zusammen mit Ihren Kindern die Bedienungsanleitung durch.  
- Fahrzeug NICHT in die Hand nehmen, wenn es sich bewegt.  
- Hände, Haare und weite Kleidung von den Propellern fernhalten, solange der Betriebsschalter auf EIN gestellt ist.  
- Batterie aus dem Spielzeug entfernen, wenn es nicht benutzt wird.  
- Das per Fernbedienung gesteuerte Fahrzeug nicht auf der Straße benutzen. Es sollte vermieden werden, Menschen, Haustiere oder Möbelstücke anzufahren.  
Achtung: Wenn vom Verkäufer dieses Gerätes Bauveränderungen durchgeführt werden, die nicht ausdrücklich vom Aussteller der Betriebsanleitung zugelassen sind, kann die Betriebserlaubnis für das Spielzeug erlöschen.

**Hinweise zu Batterien:**  
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden.  
- Aufladbare Batterien müssen vor dem Laden aus dem Produkt entnommen werden.  
- Wiederaufladbare Batterien sollten unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.  
- Verwenden niemals ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien zusammen.  
- Es dürfen nur die empfohlenen Batterien oder die eines gleichwertigen Typs verwendet werden.  
- Lege Batterien mit der richtigen Polarität (+, - und -) ein.  
- Leere Batterien müssen aus dem Produkt entfernt werden.  
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.  
- Keine neuen und alten Batterien mischen.  
- Nie Alkali-, Standard- (Karbon-Zink) oder wiederaufladbare (Nickel-Kadmium) Batterien miteinander mischen.

**Hinweise:**  
- Das Ersetzen oder Auswechseln der Batterien sollte unter Anleitung eines Erwachsenen stattfinden.  
- Es ist ratsam, die Batterie zu ersetzen, sobald das Spielzeug nicht mehr einwandfrei funktioniert.  
- Anleitung und Verpackung müssen aufbewahrt werden, da sie wichtige Informationen enthalten.  
- Beter sollten sich strikt an die Bedienungsanleitung beim Betrieb des Produktes halten.  
- In einer Umgebung mit elektrostatischen Entladungen wird das Muster möglicherweise nicht einwandfrei funktionieren. Der Benutzer muss das Muster in diesem Fall zurücksetzen.

**Pflege und Wartung:**  
- Immer die Batterien aus dem Produkt entfernen, wenn es für längere Zeit nicht benutzt wird.  
- Das Produkt vorsichtig mit einem sauberen Tuch abwischen.  
- Das Produkt von direkter Hitze fernhalten.  
- Das Produkt nicht in Wasser tauchen, da dies die elektronischen Bauteile beschädigen kann.  
- Betriebstemperatur: 5 à 35 °C  
- Empfänger Kategorie 3

**Batterieanforderungen (Box):**  
Stromversorgung:   
Leistungsleistung: DC 4,5 V / 0,5W  
Batterien: 3 x 1,5 V \*AG13/LR44 (mitgeliefert)

**Batterieanforderungen für das (Fernsteuerung):**  
Stromversorgung:   
Leistungsleistung: DC 3,0 V / 3W  
Batterien: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (nicht mitgeliefert)

**NEDERLANDS** MFR No. SK17070  
Leeftijd vanaf 3 jaar Puissance de fréquences : 2.400-2.483 GHz  
Bande de fréquence radio maximale : < 10 mW

**Veiligheidsmaatregelen:**  
- Beste ouders, dit speelgoed is aanbevolen voor kinderen. Om te waarborgen dat uw kind op een veilige en leuke manier kan spelen, lees de gebruiksaanwijzing samen met uw kind aandachtig door.  
- Neem een voertuig in beweging NIET op. Schakel het voertuig UIT alvorens deze op te nemen.  
- Houd handen, haar en losse kleding uit de buurt van de propellers als het voertuig ingeschakeld is.  
- Haal de batterij uit het speelgoed indien niet in gebruik.  
- Bedien het op afstand bestuurde voertuig niet op straat. Zorg dat u geen personen, huisdieren of meubilair raakt.  
Waarschuwing: Veranderingen of wijzigingen aan het apparaat die niet uitdrukkelijk goedgekeurd zijn door de hiervoor verantwoordelijke partij, kunnen de macthiging voor het gebruik van de apparatuur ongeduld maken.

**Waarschuwing:**  
- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet opnieuw geladen worden.  
- Niet-oplaadbare batterijen voor het laden uit het speelgoed.  
- Oplaadbare batterijen mogen alleen opgeladen worden onder toezicht van een volwassene.  
- Gebruik geen verschillende soorten batterijen of oude en nieuwe batterijen door elkaar.  
- Gebruik slechts batterijen van het aanbevolen of een soortgelijk type.  
- Leg de batterijen met de polen in de juiste richting in het vak. (+ en -)  
- Neem lege batterijen uit het speelgoed.  
- De voedingspoortklemmen mogen niet kortgesloten worden.  
- Oude en nieuwe batterijen niet samen gebruiken.  
- Gebruik geen alkaline, standaard (zink-koolstof) of herlaadbare (nikkel-cadmium) batterijen samen.

**Opmerking:**  
- De batterijen dienen onder toezicht van volwassenen ingeeld of verwisseld te worden.  
- Het is aangeraden om de batterij door een nieuwe te vervangen zodra het product niet naar behoren werkt.  
- Bewaar de gebruiksaanwijzing en de verpakking, deze bevatten belangrijke informatie.  
- Gebruik dit product precies volgens de handleiding.  
- Het gevaar van elektrostatische ontlading kunnen er defecten in het product optreden. In dit geval dient het product opnieuw ingesteld te worden.

**Zorg en onderhoud:**  
- Verwijder de batterijen wanneer het speelgoed langere tijd niet gebruikt wordt.  
- Veeg het speelgoed met een schone vochtige doek voorzichtig af.  
- Houd het speelgoed uit de zon en van directe hitte.  
- Besrijfing van elektrostatische ontladingen niet door het speelgoed in water te dompelen.  
- Betriebstemperatuur: 5 à 35 °C  
- Ontvanger Categorie 3

**Batterijvereisten voor (Voertuig):**  
Stroomtoevoer:   
Vermogen: DC 3,0 V / 3W  
Batterijen: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (niet inbegrepen)

**Batterijvereisten voor de zender:**  
Stroomtoevoer:   
Voltage: DC 3,0 V / 3W  
Batterijen: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (niet inbegrepen)

**Avvertenza!**  
Non adatto a bambini di età inferiore a 3 mesi. Piccole parti potrebbero essere ingerite o inalate. Rischio di soffocamento.

**Precauzioni di sicurezza:**  
- Indicazioni per i genitori: questo giocattolo è adatto ai bambini. Per assicurarvi che i momenti di gioco dei vostri bambini siano sicuri e divertenti, leggete con attenzione le istruzioni per l'uso insieme a loro.  
- NON sollevare il veicolo quando è in movimento. SPEGNERLO prima di sollevarlo.  
- Tenere mani, capelli e indumenti ampi lontani dai propulsori quando il veicolo è acceso.  
- Rimuovere le batterie dal veicolo e dal trattamento quando non in uso.  
- Non giocare con il veicolo per strada per evitare di urtare persone o animali.  
Avvertenza: le alterazioni o le modifiche al prodotto non espressamente approvate dalla parte responsabile della conformità possono privare l'utente del diritto di utilizzare il prodotto.

**Avvertenze sulle batterie:**  
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.  
- Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate solo dalla supervisione di un adulto.  
- Diversi tipi di batterie o batterie usate e usate non devono essere mischiate.  
- Devono essere utilizzate solo batterie dello stesso tipo o equivalenti ai quelle raccomandate.  
- Le batterie devono essere inserite rispettando la corretta polarità (+ e -)  
- Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo.  
- I morsetti di alimentazione non devono essere cortocircuitati.  
- Non mischiare batterie vecchie e nuove.  
- Non mischiare pile alcaline, pile standard (carbono-zinc) o pile ricaricabili (nickel-cadmio).

**RAEE** Quando este aparato se encuentra fuera de uso, extraiga las pilas y guárdelas en forma separada. Lleve los componentes eléctricos a los puntos de recolección local de residuos de equipos electrónicos y electrónicos. Los demás componentes pueden eliminarse junto con los desechos domésticos.

El símbolo del cubo de basura tachado indica que las pilas normales, recargables, botón, en bloque, etc., no deben tirarse a la basura. Las pilas son peligrosas para la salud y el medio ambiente. Colabore en la protección del medio ambiente contra los riesgos sanitarios. Pida a su hijo o hija que deseché las pilas adecuadamente, depositándolas en los puntos de recogida comunitarios. De este modo, las pilas se reciclarán sin riesgos.

**¡Advertencia!**

Retire estas pilas del aparato tirando hacia afuera de cada uno de los terminales positivos con la mano.

NO retire o instale pilas utilizando objetos afilados o metalicos.

**Precauzioni di sicurezza:**  
- Indicações para os pais: este brinquedo é recomendado para crianças. Para garantir que o tempo de brincadeira da sua criança é seguro e divertido, revise as instruções de funcionamento junto com a criança.  
- Não segure no brinquedo enquanto está em movimento.  
- Mantenha as mãos, o cabelo e o vestuário solto afastados de quaisquer peças em movimento quando o brinquedo está ligado.  
- Retire as pilas do brinquedo quando não está a utilizar.  
- Não opere o veículo na rua. Evitar bater em pessoas, animais ou mobiliário.  
Atenção: Alterações ou modificações não expressamente autorizadas pelo fabricante podem anular o direito de uso do produto.

**Precauciones de Seguridad:**  
- Pais, este brinquedo é recomendado para crianças. Para garantir que o tempo de brincadeira da sua criança é seguro e divertido, revise as instruções de funcionamento junto com a criança.  
- Não segure no brinquedo enquanto está em movimento.  
- Mantenha as mãos, o cabelo e o vestuário solto afastados de quaisquer peças em movimento quando o brinquedo está ligado.  
- Retire as pilas do brinquedo quando não está a utilizar.  
- Não opere o veículo na rua. Evitar bater em pessoas, animais ou mobiliário.  
Atenção: Alterações ou modificações não expressamente autorizadas pelo fabricante podem anular o direito de uso do produto.

**Cuidados:**  
- As pilas não recarregáveis não devem ser recarregadas.  
- As pilas recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas.  
- Não devem ser misturadas pilas ser carregadas sob supervisão de um adulto.  
- Não deve misturar diferentes tipos de pilas nem pilas novas com pilas usadas.  
- Devem ser utilizadas apenas pilas do mesmo tipo ou de tipo equivalente às recomendadas.  
- As pilas devem ser inseridas com a polaridade correta (+ e -)  
- As pilas gastas devem ser removidas do brinquedo.  
- Os terminais de alimentação não devem ser colocados em curto-circuito.  
- Não misture pilas novas com pilas usadas.  
- Não misture pilas alcalinas, pilas padrão (zinco-carbono) ou pilas recarregáveis (níquel-cádmio).

**RAEE** Quando este aparelho deixar de utilizar, remova todas as pilas e elimine as mesmas. Entregue os aparelhos eletrônicos nos pontos de coleta locais para resíduos de equipamento eletrônico e eletrônico. Os outros componentes podem ser eliminados junto com o lixo doméstico.

Quando este aparelho deixar de utilizar, remova todas as pilas e elimine as mesmas. Entregue os aparelhos eletrônicos nos pontos de coleta locais para resíduos de equipamento eletrônico e eletrônico. Os outros componentes podem ser eliminados junto com o lixo doméstico.

**¡Advertencia!**

Retire estas pilas del aparato tirando hacia afuera de cada una de las pilas con la mano.

NO retire ni instale pilas usando herramientas afiladas o de metal.

**Requisitos de pilas (Vehículo):**  
Alimentación:   
Clasificaciónes das pilas: DC 3,0 V / 3W  
Pilhas: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (não incluído)

**Requisitos de pilas (Controlador):**  
Alimentación:   
Clasificaciónes das pilas: DC 3,0 V / 3W  
Pilhas: 2 x 1,5 V \*AA/LR6/AM3 (não incluído)

**Achtung!**  
Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet.  
Erstlöschungsfahrer wegen verschluckbarer Kleinteile.

**Sicherheitshinweise:**  
- Liebe Eltern, dieses Spielzeug wird für Kinder empfohlen. Um sicherzustellen, dass Ihr Kind beim Spielen sowohl Spaß hat als auch sicher ist, lesen Sie bitte zusammen mit Ihren Kindern die Bedienungsanleitung durch.  
- Fahrzeug NICHT in die Hand nehmen, wenn es sich bewegt.  
- Hände, Haare und weite Kleidung von den Propellern fernhalten, solange der Betriebsschalter auf EIN gestellt ist.  
- Batterie aus dem Spielzeug entfernen, wenn es nicht benutzt wird.  
- Das per Fernbedienung gesteuerte Fahrzeug nicht auf der Straße benutzen. Es sollte vermieden werden, Menschen, Haustiere oder Möbelstücke anzufahren.  
Achtung: Wenn vom Verkäufer dieses Gerätes Bauveränderungen durchgeführt werden, die nicht ausdrücklich vom Aussteller der Betriebsanleitung